請尊重智慧財產權，合法影印資料並使用正版教科書。
Please consult Intellectual Property Rights before making a photocopy. Please use the textbook of copyrighted edition.

國立東華大學

# 教學計劃表　Syllabus

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| 課程名稱(中文)<br>Course Name in Chinese | 生活臺語 | | | 學年/學期<br>Academic Year/Semester | 113/2 |
| 課程名稱(英文)<br>Course Name in English | Daily Hokkien | | | | |
| 科目代碼<br>Course Code | TS__40840 | 系級<br>Department<br>& Year | 學一 | 開課單位<br>Course-Offering<br>Department | 臺灣文化學系 |
| 修別<br>Type | 學程 Program | 學分數/時間<br>Credit(s)/Hour(s) | 3.0/3.0 | | |
| 授課教師<br>Instructor | /賴珮瑄 | | | | |
| 先修課程<br>Prerequisite | | | | | |

## 課程描述　Course Description

本課程透過對語言的分析應用，掌握臺灣閩南語的生活運用元素，包括聲母、韻母、聲調與部分連讀音變表現；運用朗讀、對話語戲劇課程，對生活中的臺與產生初步的認識與應用能力。並增進學生對於臺灣閩南語「聽、說、讀、寫」的基本能力。

## 課程目標　Course Objectives

培養學生說及聽閩南語之基本能力，將來畢業後能夠應用於
日常生活之對話，或職場公關、閩南語寫作、播報、編採新聞人材之用。

圖示說明Illustration ：● 高度相關 Highly correlated ○中度相關 Moderately correlated

## 授 課 進 度 表 Teaching Schedule & Content

| 週次Week | 內容 Subject/Topics | 備註Remarks |
|---|---|---|
| 1 | 課程與臺灣閩南語線頂資源介紹1 | |
| 2 | 臺灣閩南語線頂資源介紹2 | |
| 3 | 閩南語語彙練習—食物，臺灣閩南語的文字佮音標1 | |
| 4 | 閩南語語彙練習—食物，對話練習—蹔夜市，臺灣閩南語的文字佮音標2 | |
| 5 | 閩南語語彙練習—交通，臺灣閩南語的文字佮音標3 | |
| 6 | 閩南語語彙練習—交通，對話練習—買車票，臺灣閩南語的聲調1 | |
| 7 | 閩南語語彙練習—身體部位，臺灣閩南語的聲調 2 | |
| 8 | 閩南語語彙練習—醫療用語，對話練習—看醫生，臺灣閩南語的音韻變化 | |
| 9 | 期中考試週 Midterm Exam | |
| 10 | 閩南語語彙練習—動物佮植物 | |
| 11 | 閩南語語彙練習—動物佮植物 | |
| 12 | 閩南語語彙練習—色水 | |
| 13 | 閩南語語彙練習—對話練習—餐廳對話，買物件 | |
| 14 | 教典無的老台語，定定用毋著的文法佮字 | |
| 15 | 教典無的老台語，定定用毋著的文法佮字 | |

| | | |
|---|---|---|
| 16 | 台灣閩南語流行歌曲---歌詞掠錯字佮韻跤1 | |
| 17 | 台灣閩南語流行歌曲---歌詞掠錯字佮韻跤2 | |
| 18 | 期末考試週 Final Exam | |

## 教 學 策 略 Teaching Strategies

☑ 課堂講授 Lecture ☑ 分組討論Group Discussion ☑ 參觀實習 Field Trip

☑ 其他Miscellaneous: 實作練習

## 教 學 創 新 自 評 Teaching Self-Evaluation

創新教學(Innovative Teaching)

☑ 問題導向學習(PBL) ☑ 團體合作學習(TBL) ☑ 解決導向學習(SBL)

☑ 翻轉教室 Flipped Classroom ☐ 磨課師 Moocs

社會責任(Social Responsibility)

☑ 在地實踐Community Practice ☑ 產學合作 Industy-Academia Cooperation

跨域合作(Transdisciplinary Projects)

☑ 跨界教學Transdisciplinary Teaching ☐ 跨院系教學Inter-collegiate Teaching

☑ 業師合授 Courses Co-taught with Industry Practitioners

其它 other:

| 學期成績計算及多元評量方式 Grading & Assessments | | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 配分項目<br>Items | 配分比例<br>Percentage | 多元評量方式 Assessments | | | | | | | |
| | | 測驗<br>會考 | 實作<br>觀察 | 口頭<br>發表 | 專題<br>研究 | 創作<br>展演 | 卷宗<br>評量 | 證照<br>檢定 | 其他 |
| 平時成績 General Performance | 20% | | | | | | | | 出席率 |
| 期中考成績 Midterm Exam | 20% | ✓ | ✓ | | | | | | |
| 期末考成績 Final Exam | 30% | | | ✓ | | | | | |
| 作業成績 Homework and/or Assignments | 30% | | ✓ | ✓ | | ✓ | | ✓ | 閩南語認證 |
| 其他 Miscellaneous<br>(_____) | | | | | | | | | |

評量方式補充說明
Grading & Assessments Supplemental instructions

教科書與參考書目（書名、作者、書局、代理商、說明）
Textbook & Other References (Title, Author, Publisher, Agents, Remarks, etc.)

1.林慶勳. 2001.《臺灣閩南語概論》。台北：心理出版社。
2.楊秀芳. 1991.《臺灣閩南語語法稿》。台北：大安出版社。
3.張裕宏. 2001.《白話字基本論：台語文對應＆相關的議題淺說》。台北：文鶴出版社。
4.洪惟仁. 《台灣方言之旅》。台北:前衛出版社。
5. 董忠司. 2001.《臺灣語語音入門》。台北：遠流出版社。
6.李勤岸. 2008.《台灣羅馬字拼音圖解》。台南：開朗雜誌。
7.教育部臺灣閩南語常用詞辭典
http://twblg.dict.edu.tw/holodict_new/index.htm

課程教材網址(含線上教學資訊,教師個人網址請列位於本校內之網址)
Teaching Aids & Teacher's Website(Including online teaching information.
Personal website can be listed here.)

其他補充說明 (Supplemental instructions)